

Il tesoro de cuinte A

Istituto Comprensivo di Tavagnacco
Scuola Primaria di Feletto
classe 5A



Gli alunni della classe 5A di Feletto: Emanuele, Martina, Silvia, Sara, Micol, Gabriele, Gaia, Lorenzo, Giulia, Vittorio, Riccardo, Marco, Gaia, Sebastian, Linda, Anna, Valentina, Syria, Giacomo, Alessandro, Ian, Aaron, Ian, Nicole, Yuriy e Larissa con le loro maestre: Cristiana, Gloria e Sabrina

presentano...

ANCJE NÔ COME AURELIANUS
O VIN CJATÂT UN TESAUR

Gaia M.

Sebastian

Valentina

Yuriy

Sara

Micol

Giacomo

Anna

Emanuele

Silvia

Syria

Gabriele

Ricardo

Vittorio

Alessandro

Nicole

Aaron

Linda

Ian

Giulia

Larissa

Gaia

Cristiana

Martina

Lorenzo

Marco

M

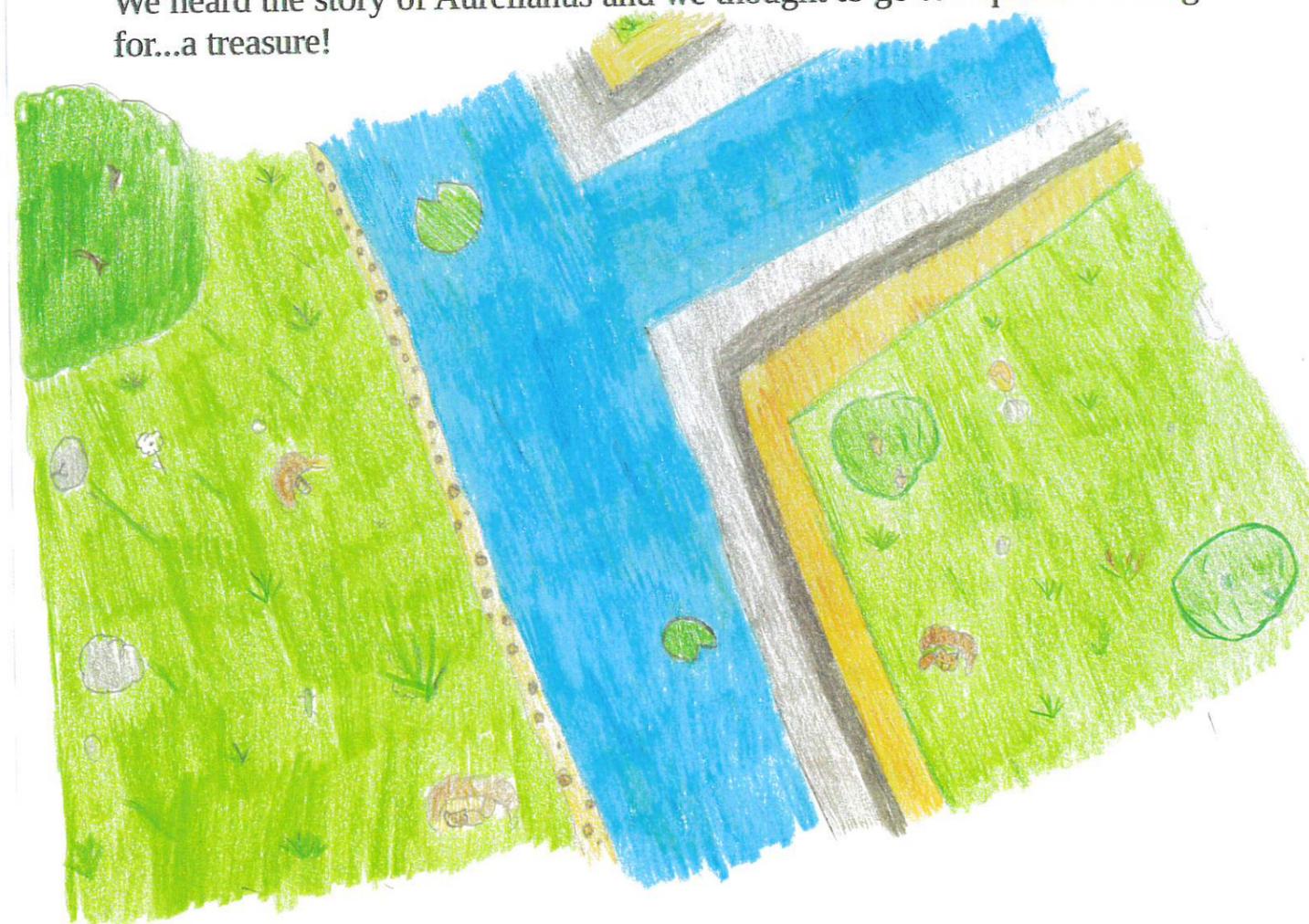
-S

Siamo i ragazzi di quinta A e viviamo a Feletto, in questa meravigliosa terra friulana dove si vive bene ma... anche qui come dovunque ci sono minacce: inquinamento, riscaldamento globale... La natura chiede aiuto, dalle nostre belle montagne al mare ma noi non sappiamo cosa fare. La buona volontà non ci manca ma servono impianti e depuratori e quelli costano soldoni!

Un giorno con le nostre maestre siamo andati alla Filologica Friulana per fare un laboratorio intitolato "Il tesoro di Aureliano". Alla fine della storia Aureliano trova nel fiume una preziosissima moneta d'oro. Proprio quello che ci vuole! Decidiamo perciò di partire verso Aquileia e ci dirigiamo al vecchio porto romano.

O sin i fruts de cuinte A de Scuele Primarie di Felet.
Cuant che o vin sintût le storie di Aurelianus o vin pensât di fâ come lui e
o sin lâts ad Aquilee par cirî un tesaur.

We are the children of the 5A of the Primary School in Feletto.
We heard the story of Aurelianus and we thought to go to Aquileia looking
for...a treasure!



Percorriamo la via Sacra che è lunga circa un chilometro ed è fiancheggiata da pini marittimi e delimitata da grandi lastroni di roccia. Si vedono grandi anelli che servivano per ormeggiare le navi e... ci pare davvero di tornare indietro nel tempo, fino all'epoca di Aureliano. Ci sentiamo bambini di quell'epoca e, come lui ed i suoi amici, scendiamo verso l'acqua in un punto che ci sembra proprio quello illustrato nel libro. Speriamo di avere fortuna! Abbiamo portato alcuni attrezzi perciò cominciamo a scavare. Dopo molte ore e tanta fatica, sentiamo la voce di Emanuelus che urla: "Venite a vedere! Qui c'è un'anfora."

Come Aurelianus e i soi amîs, o sin lats sul vecjo puart roman e o vin tacât a cirî ad or da l'aghe.

O vin cjatât une anfore di tant timp indaûr.

A vuardie de anfore però e jere une pistrice, une bestiate lungje lungje e rabiose che e faseve pôre dome a cjalâlê.

Like Aurelianus we went on the ancient Roman port and we started looking for the treasure, in the water.

We found a very old amphora.

But... there were also a long, long pistrice to guard it.



ci precipitiamo tutti a vedere la scoperta.
Siamo emozionati e speranzosi.

È vero: c'è una bellissima anfora romana ma...a
giardia del tesoro c'è anche un'enorme pistrice
lunga e dall'aria piuttosto minacciosa!
Ad ora...che si fa?

Anna, la nostra musicista ha un'idea: tira fuori il
suo flauto (magico?) e comincia a suonare una
dolce melodia.

La pistrice, da serpentaccio qual è, solleva la
testa, si srotola tutta e...scappa velocissima!

Cimut fă?

Anna e à tirăt fūr il sō flaut e à tacăt a sunâ e la pistrice, come un
serpintat si è tirade su, si è disgropade dute e vie...e je scjampade!

How to do?

Anna took her flute and started playing. The pistrice, like every
snake, got up and...escaped!



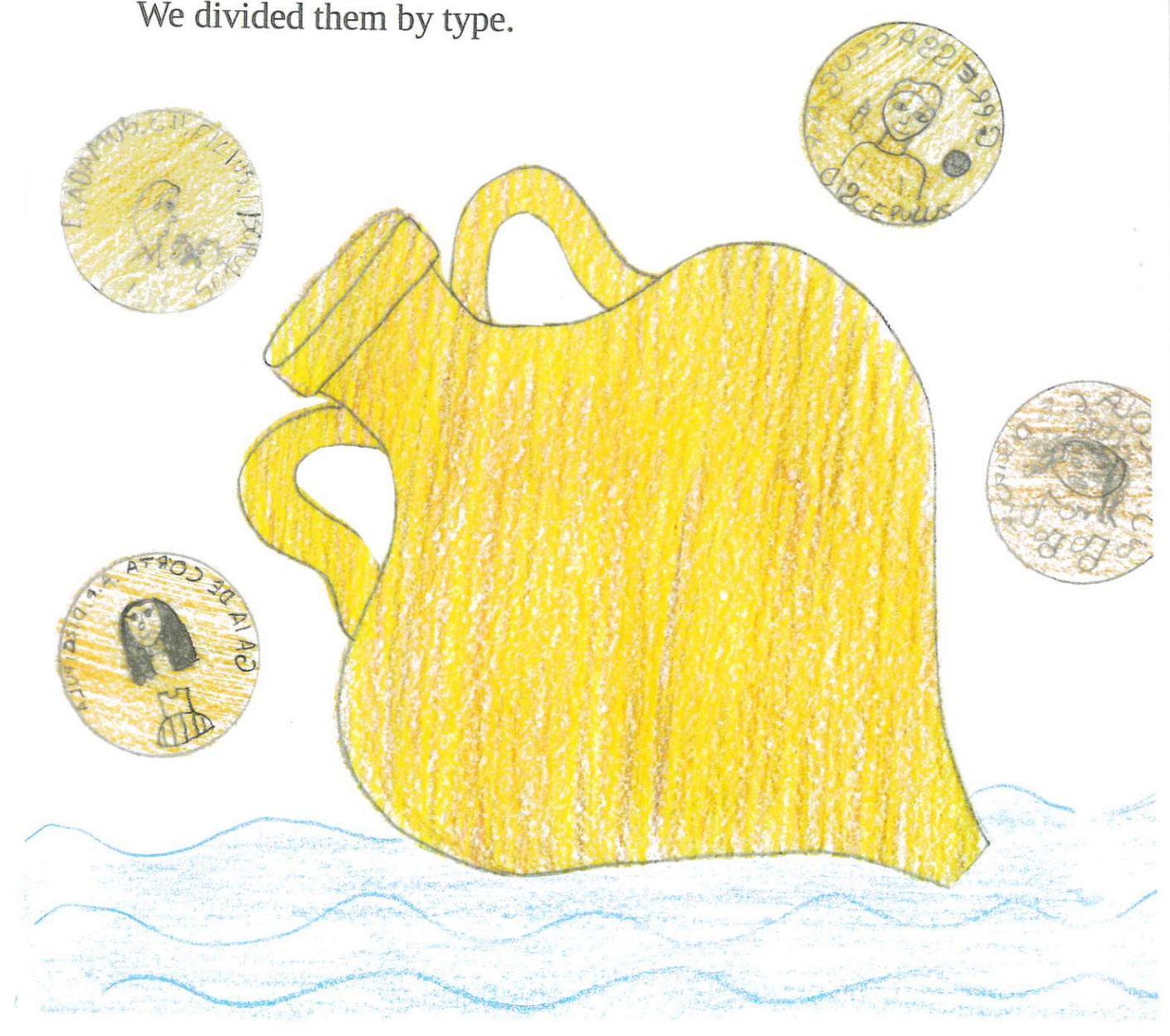


Solleghiamo a fatica l'anfora e, che meraviglia! E' piena di monete d'oro e d'argento. Tante, tante monete di epoca romana dal valore inestimabile. Le esaminiamo una ad una e ci accorgiamo che ci sono molti doppioni perciò le classifichiamo per tipo.



O vin tirat su la anfore...e jere plene di antighis monedis romanis d'aur e d'arint.
Lis vin esaminadis dutis e lis vin dividudis par tipo.

We lifted the amphora and...it was full of ancient roman golden and silver coins.
We divided them by type.



Ecco l'occasione per realizzare il nostro sogno!
 Osservando le monete ci accorgiamo che ci sono molti doppioni perciò a Giulianus viene l'idea di darne una per tipo al museo e di vendere i doppioni all'asta.
 Detto fatto: battitore d'asta il signor Vittorius che sa il fatto suo ed infatti riesce a totalizzare dieci miliardi di euro!!!!

Ce ocasiòn!

Si sìn acuarts che lis monedis e jerin tantis e tantis e jerin compagnis cussì une par sorte le vin dade al museo e ches altris lis vin vendudis e o vin cjàpât un grum di becs: 10 miliards di euros!!!!

What an opportunity!

We saw that the coins were many and there were many duplicates so Giulianus thought to bring one by type to the museum and to sell the rest of them.

We made ten billion of euros!!!!

Assegno Circolare
 euro 10'000'000'000
 data 4.01.2020
 al ordine di alunni
 5A Feletto
 N. 1
 Anno Vittorius

LA BANCA di Aquileia il 4 gennaio 2020 euro 10'000'000'000
 di AQUILEIA
 Paghèra a vista per questo Assegno Circolare

1 2 3 4 5
 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9
 CASSA 5A

Soldoni!

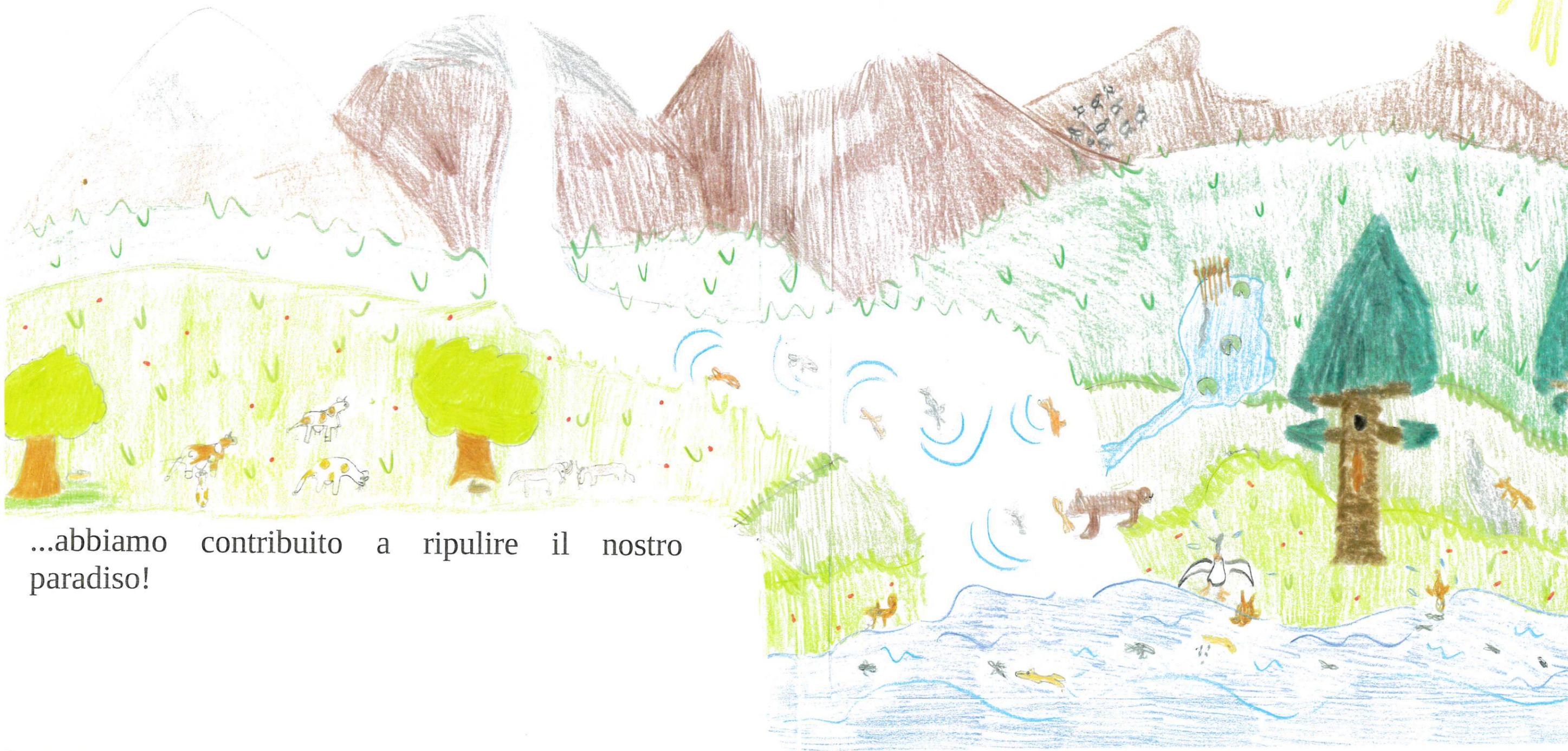
Il bottino viene consegnato al Corpo Nazionale Guardie Ecologiche del Friuli Venezia Giulia che, in breve tempo, realizza tutti i nostri progetti ambientali per rendere la nostra regione pulita, sicura, eco-sostenibile, priva di plastica, con aria pulita, mare limpido, tanti bei boschi rigogliosi e pieni di animali e...

Un tesaur!

O vin dât chescj beçs al Corpo Nazionale Guardie Ecologiche del Friuli Venezia Giulia e, intun lamp, e àn realizât i nestrìs progjets ambientai par salvâ lis bielecis dal nestrì teritori: il Friûl.

A treasure!

We gave the money to the Corpo Nazionale Guardie Ecologiche del Friuli Venezia Giulia and they, in an instant, realized our dream to make more clean, beautiful, fantastic our region: the Friuli.



...abbiamo contribuito a ripulire il nostro paradiso!



La pistrice

La pistrice è un animale che incute paura.
E' molto grande, con la coda di serpente ed il corpo di drago.
Esiste davvero un pesce molto somigliante alla pistrice: il
"Regalecus glesne" che vive nelle profondità marine.

La pistrice

La pistrice e je une besteate che e fâs pore.
E je grande, cu la code di sarpint e il cuarp di dragon.
Al esist pardabòn un pes che al somee un grum a la pistrice: il
"Regalecus glesne" che al vîf tes profunditâts dal mar.

The pistrix

The pistrix is a scary beast.
It has got big size, a long serpent like tail and a dragon like body.
There is a fish which resembles the pistrix: it's the "Regalecus
glesne" and it lives in the depths of the sea.